

AVISO DE ELECCIÓN DE BONOS

A LOS VOTANTES CALIFICADOS RESIDENTES DEL CONDADO DE EL PASO, TEXAS

SITIO WEB DEL CONDADO: www.epcountyvotes.com

SE LES INFORMA que se llevará a cabo una elección en el Condado de El Paso, Texas, el 5 de noviembre de 2024 sobre la emisión de bonos, todo de conformidad con una orden que substancialmente expresa lo siguiente:

UNA ORDEN QUE CONVOCA A UNA ELECCIÓN DE BONOS A CELEBRARSE EN EL CONDADO DE EL PASO, TEXAS; HACIENDO LAS PREVISIONES PARA LA REALIZACIÓN DE LA ELECCIÓN Y LA RESOLUCIÓN DE OTROS ASUNTOS RELACIONADOS CON DICHA ELECCIÓN

CONSIDERANDO QUE, el Tribunal de Comisionados (el *Tribunal*) del CONDADO DE EL PASO, TEXAS (el *Condado*), por la presente falla que se debe llevar a cabo una elección especial (la *Elección*) para determinar si se deberá autorizar al Condado a emitir bonos en la cantidad y para los fines identificados en la presente Orden (la *Orden*); y

CONSIDERANDO QUE, el Condado, a través de su Administrador de Elecciones, el Condado llevará a cabo la Elección de conformidad con el Código Electoral de Texas, según enmendado (el *Código*), y otras leyes estatales y federales aplicables; y

CONSIDERANDO QUE, el Tribunal por la presente falla que las acciones descritas anteriormente redundan en beneficio de los intereses primordiales de los residentes del Condado; por lo tanto,

ORDÉNESE POR PARTE DEL TRIBUNAL DE COMISIONADOS DEL CONDADO DE EL PASO, TEXAS QUE:

SECCIÓN 1. Elección Ordenada; Objetivo; Monto. Se llevará a cabo la Elección en el CONDADO DE EL PASO, TEXAS el día 5 de noviembre de 2024 (*Día de la Elección*), que es una fecha uniforme de elección bajo el Código y está a no menos de 78 días ni a más de 90 días de la fecha de la adopción de esta Orden, con el propósito de someter las siguientes medidas a los votantes calificados del Condado:

MEDIDA A (PARQUES)

¿Deberá autorizarse al Tribunal de Comisionados del Condado de El Paso, Texas, a emitir y vender bonos por un monto total de capital que no exceda de \$95,615,000 con el propósito público de construir, rehabilitar, renovar, mejorar, modernizar, actualizar, expandir, ampliar y equipar los parques y espacios recreativos del Condado y la adquisición de terrenos, servidumbres, derechos de paso y otros intereses sobre bienes inmuebles necesarios o incidentales a los mismos; dichos bonos serán emitidos en una o más series o emisiones, con vencimiento en serie o de otro modo que no exceda los 40 años a partir de su

fecha, y devengarán intereses a dicha tasa o tasas, sin exceder los límites respectivos prescritos por la ley al momento de su emisión, y serán vendidos al precio o precios que determine el Tribunal de Comisionados a su discreción; y se deberá imponer, comprometer, hacer que se calculen y recauden anualmente impuestos ad valorem sobre todas las propiedades sujetas a impuestos en dicho condado en una cantidad suficiente para pagar el interés anual de dichos bonos y proporcionar un fondo de amortización para pagar dichos bonos al vencimiento?

MEDIDA B (OFICINA DEL MÉDICO FORENSE)

¿Deberá autorizarse al Tribunal de Comisionados del Condado de El Paso, Texas, a emitir y vender bonos por un monto total de capital que no exceda de \$26,700,000 con el propósito público de construir, rehabilitar, renovar, mejorar, modernizar, actualizar, expandir, ampliar y equipar instalaciones para la Oficina del Médico Forense del Condado y la adquisición de terrenos, servidumbres, derechos de paso y otros derechos de propiedad inmueble necesarios para ello o incidentales a los mismos; dichos bonos serán emitidos en una o más series o emisiones, con vencimiento en serie o de otro modo que no exceda los 40 años a partir de su fecha, y devengarán/devengando intereses a dicha tasa o tasas, sin exceder los límites respectivos prescritos por la ley al momento de su emisión, y serán vendidos al precio o precios que determine el Tribunal de Comisionados a su discreción; y se deberá imponer, comprometer, hacer que se calculen y recauden anualmente impuestos ad valorem sobre todas las propiedades sujetas a impuestos en dicho condado en una cantidad suficiente para pagar el interés anual de dichos bonos y proporcionar un fondo de amortización para pagar dichos bonos al vencimiento?

MEDIDA C (PALACIO DE JUSTICIA)

¿Deberá autorizarse al Tribunal de Comisionados del Condado de El Paso, Texas, a emitir y vender bonos por un monto total de capital que no exceda de \$63,285,000 con el propósito público de construir, rehabilitar, renovar, mejorar, modernizar, actualizar, expandir, ampliar y equipar el Palacio de Justicia del Condado, las oficinas de los juzgados y los anexos relacionados y la adquisición de terrenos, servidumbres, derechos de paso y otros derechos de propiedad inmueble necesarios para ello o incidentales a los mismos; dichos bonos serán emitidos en una o más series o emisiones, con vencimiento en serie o de otro modo que no exceda los 40 años a partir de su fecha, y devengarán intereses a dicha tasa o tasas, sin exceder los límites respectivos prescritos por la ley al momento de su emisión, y serán vendidos al precio o precios que determine el Tribunal de Comisionados a su discreción; y se deberá imponer, comprometer, hacer que se calculen y recauden anualmente impuestos ad valorem sobre todas las propiedades sujetas a impuestos en dicho condado en una cantidad suficiente para pagar el interés anual de dichos bonos y proporcionar un fondo de amortización para pagar dichos bonos al vencimiento?

MEDIDA D (COLISEO)

¿Deberá autorizarse al Tribunal de Comisionados del Condado de El Paso, Texas, a emitir y vender bonos por un monto total de capital que no exceda de \$105,485,000 con el propósito público de construir, rehabilitar, renovar, mejorar, modernizar, actualizar, expandir, ampliar y equipar el Coliseo del Condado de El Paso e instalaciones adyacentes y la adquisición de terrenos, servidumbres, derechos de paso y otros derechos de propiedad inmueble necesarios para ello o incidentales a los mismos; dichos bonos serán a ser/siendo emitidos en una o más series o emisiones, con vencimiento en serie o de otro modo que no exceda los 40 años a partir de su fecha, y devengarán intereses a dicha tasa o tasas, sin exceder los límites respectivos prescritos por la ley al momento de su emisión, y serán vendidos al precio o precios que determine el Tribunal de Comisionados a su discreción; y se deberá imponer, comprometer, hacer que se calculen y recauden anualmente impuestos ad valorem sobre todas las propiedades sujetas a impuestos en dicho condado en una cantidad suficiente para pagar el interés anual de dichos bonos y proporcionar un fondo de amortización para pagar dichos bonos al vencimiento?

MEDIDA E (REFUGIO PARA ANIMALES)

¿Deberá autorizarse al Tribunal de Comisionados del Condado de El Paso, Texas, a emitir y vender bonos por un monto total de capital que no exceda de \$32,710,000 con el propósito público de construir, rehabilitar, renovar, mejorar, modernizar, actualizar, expandir, ampliar y equipar el Refugio de Animales del Condado e instalaciones adyacentes y la adquisición de terrenos, servidumbres, derechos de paso y otros derechos de propiedad inmueble necesarios para ello o incidentales a los mismos; dichos bonos serán emitidos en una o más series o emisiones, con vencimiento en serie o de otro modo que no exceda/ no excediendo los 40 años a partir de su fecha, y devengarán intereses a dicha tasa o tasas, sin exceder los límites respectivos prescritos por la ley al momento de su emisión, y serán vendidos al precio o precios que determine el Tribunal de Comisionados a su discreción; y se deberá imponer, comprometer, hacer que se calculen y recauden anualmente impuestos ad valorem sobre todas las propiedades sujetas a impuestos en dicho condado en una cantidad suficiente para pagar el interés anual de dichos bonos y proporcionar un fondo de amortización para pagar dichos bonos al vencimiento?

SECCIÓN 2. Boletas. Las boletas oficiales permitirán a los votantes votar “A FAVOR” o “EN CONTRA” de las medidas anteriores con el siguiente texto en la boleta:

PROPUESTA A DEL CONDADO DE EL PASO:

La emisión de bonos por un monto total de capital que no exceda de \$95,615,000 para los parques y espacios recreativos del Condado y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los bonos.

PROPUESTA B DEL CONDADO DE EL PASO:

La emisión de bonos por un monto total de capital que no exceda de \$26,700,000 para instalaciones para la Oficina del Médico Forense del Condado y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los bonos.

PROPUESTA C DEL CONDADO DE EL PASO:

La emisión de bonos por un monto total de capital que no exceda de \$63,285,000 para el Palacio de Justicia del Condado, las oficinas de los juzgados y anexos relacionados y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los bonos.

PROPUESTA D DEL CONDADO DE EL PASO:

La emisión de bonos por un monto total de capital que no exceda de \$105,485,000 para el Coliseo del Condado e instalaciones adyacentes y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los bonos.

PROPUESTA E DEL CONDADO DE EL PASO:

La emisión de bonos por un monto total de capital que no exceda de \$32,710,000 para el Refugio de Animales del Condado y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los bonos.

SECCIÓN 3: Detalles de la Votación

A. Se establecen uno o más precintos electorales del Condado para el Día de la Elección de 7:00 a.m. a 7:00 p.m. con uno o más lugares de votación correspondientes según se identifica en el Anexo A de esta Orden. Según lo permite el Código, los lugares de votación pueden cambiarse sin necesidad de acción adicional por parte del Tribunal; cualquier cambio no afectará esta Orden ni el aviso de elección posterior.

B. El Anexo A también incluye los lugares, fechas y horarios para la votación anticipada en persona. Según lo permite el Código, estos detalles pueden cambiarse sin necesidad de acción adicional por parte del Tribunal; cualquier cambio no afectará esta Orden ni el aviso de elección posterior. Las solicitudes de votación por correo deberán ser recibidas a más tardar al cierre de operaciones del 25 de octubre de 2024. Las solicitudes deben enviarse al Secretario de Votación Anticipada que se indica más adelante. Si una solicitud de boleta por correo se envía por fax o correo electrónico (o si una solicitud de tarjeta postal federal se envía por fax), el solicitante también debe enviar el original por correo.

SECCIÓN 4. Funcionarios Electorales. En la medida requerida por el Código o cualquier otra ley aplicable, el nombramiento de estos funcionarios electorales en los lugares de votación incluirá una persona que domine el idioma español.

A. La Funcionaria Electoral designará a los Jueces Titulares, a los Jueces Titulares Suplentes y a los Secretarios Electorales.

B. La Secretaria de votación anticipada es: Lisa Renee Wise; Dirección física y postal: 500 E. San Antonio, Suite 314, El Paso, Texas 79901; teléfono: (915) 546-2154; Fax: (915) 546-2220; y correo electrónico: ballotrequests@epcounty.com. La Secretaria de votación anticipada designará a los Secretarios de votación anticipada suplentes.

C. La Funcionaria Electoral está autorizada a establecer una Junta de votación anticipada y a designar al Juez Titular de la Junta de votación anticipada, y si fuera necesario, a los miembros del Comité de Verificación de Firmas.

D. La Funcionaria Electoral está autorizada para utilizar una Estación Central de Escrutinio (la *Estación*) según sea necesario. La Funcionaria Electoral o la persona designada es nombrada Gerente de la Estación con autoridad para nombrar al Supervisor de Cómputo, al Programador y a cualesquiera de los Secretarios.

SECCIÓN 5. *Votantes Calificados.* Los votantes calificados del Condado (según lo define el Código) tendrán derecho a votar en la Elección en las fechas, horas y lugares reflejados en el Anexo A.

SECCIÓN 6. *Cumplimiento Jurídico.* La Elección y el aviso de Elección se realizarán y llevarán a cabo de conformidad con el Código y cualquier otra ley aplicable. En la medida requerida por la ley, los materiales relativos a la Elección serán impresos en inglés, español y en cualquier otro idioma requerido.

SECCIÓN 7. *Obligaciones de Deuda.* La siguiente información es calculada con base en las condiciones del mercado de bonos a la fecha de adopción de esta Orden; se explica con más detalle en uno o más documentos informativos para los votantes adjuntos a esta Orden como anexos; y no pretende servir como límite u otra restricción en caso de que los bonos sean autorizados en la Elección.

A. El monto total del capital pendiente de la deuda del Condado ascendió a \$231,628,188.00 (incluida la deuda por impuesto de mantenimiento, si hubiere).

B. El monto total de los intereses adeudados sobre las obligaciones de deuda del Condado, hasta el vencimiento respectivo, ascendió a \$54,123,996.54.

C. El Condado impuso una tasa fiscal ad valorem del servicio de deuda para las obligaciones de deuda pendientes de \$0.051905 por cada \$100 de valuación tasada gravable.

D. El vencimiento máximo de los bonos que son objeto de esta Elección no excederá el número máximo de años autorizado por la ley de Texas.

E. La tasa de interés máxima para cualquier serie de bonos autorizados en la Elección es del 6.5% (expresado como una tasa de interés efectiva neta).

F. Esta Orden tiene como objetivo satisfacer los requisitos oficiales establecidos en la sección 1.150-2 de las Regulaciones del Departamento del Tesoro de los Estados Unidos.

SECCIÓN 8. Modificaciones. El Tribunal reconoce que la información requerida para completar los Anexos de esta Orden puede no estar disponible cuando se ordene la Elección y, por lo tanto, el Tribunal autoriza al Juez del Condado, a la Funcionaria Electoral o a las personas designadas de los mismos a corregir, modificar o cambiar los Anexos en la medida permitida por la ley aplicable. Además, el Tribunal autoriza a estas personas a efectuar las modificaciones técnicas que sean necesarias a esta Orden para cumplir con la ley aplicable o para llevar a cabo el objetivo del Tribunal, según se evidencia en la presente Orden.

SECCIÓN 9. Conclusiones. Los considerandos contenidos en el preámbulo de esta Orden resultan verdaderos.

SECCIÓN 10. Conflictos. Todas las Órdenes y resoluciones, o partes de las mismas, que entren en conflicto o sean inconsistentes con cualquier disposición de la presente Orden quedan derogadas por la presente, en la medida de dicho conflicto, y las disposiciones de la presente Orden serán y permanecerán vigentes con respecto a los asuntos ordenados en el presente documento.

SECCIÓN 11. Ley Aplicable. La presente Orden será interpretada y aplicada de acuerdo con las leyes del Estado de Texas y de los Estados Unidos de América.

SECCIÓN 12. Reuniones Abiertas. Se falla, determina y declara oficialmente que la reunión en la que se adoptó esta Orden estuvo abierta al público y se proporcionó el aviso público de la hora, lugar y objeto del asunto público a considerarse en dicha reunión, incluyendo la presente Orden, según los requerimientos del Capítulo 551, según enmendado, del Código Gubernamental de Texas.

SECCIÓN 13. Divisibilidad. Si cualquier disposición de la presente Orden o su aplicación a cualquier persona o circunstancia se considera inválida, entonces el resto de la misma permanece en vigor.

ELECTION DAY (DÍA DE LA ELECCIÓN)

November 5, 2024 (5 de noviembre de 2024): 7:00 a.m. – 7:00 p.m.

Agua Dulce Community Center

15371 Kentwood Ave. 79928

Classroom B

(Salón B)

[Map & Details](#)

Alicia R. Chacon International School

920 Burgundy Dr. 79907

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

Anthony Town Hall

401 Wildcat Dr. 79821

Court Room

(Cuarto de Cortes)

[Map & Details](#)

Arlington Park Shelter

10350 Pasadena Cir. 79924

Main Room

(Cuarto Principal)

[Map & Details](#)

Austin High School

3500 Memphis Ave. 79930

Fine Arts Lobby

(Área de Espera de Bellas Artes)

[Map & Details](#)

Bassett Place

6101 Gateway West 79925

T.B.A.

(T.B.A.)

[Map & Details](#)

Bel Air High School

731 N. Yarbrough 79915

Theatre Lobby

(Área de Espera del Teatro)

[Map & Details](#)

Benito Martinez Elementary School

2640 Robert Wynn St. 79936

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

Bill Sybert K-8 School

11530 Edgemere Blvd. 79936

Library (Biblioteca)

Bowie High School

801 S. San Marcial St. 79905
Fine Arts Lobby
(Área de Espera de Bellas Artes)

[**Map & Details**](#)

Bowling Family YMCA

5509 Will Ruth Ave. 79924
Vita Room
(Cuarto Vita)

[**Map & Details**](#)

Brown Middle School

7820 Helen of Troy Dr. 79912
Room 139
(Cuarto 139)

[**Map & Details**](#)

Campestre Elementary School

11399 Socorro Rd. 79927
Lobby
(Área de Espera)

[**Map & Details**](#)

Canutillo Elementary School

651 Canutillo Ave. 79835
Entry Foyer
(Entrada Principal)

[**Map & Details**](#)

Canutillo Middle School

7311 Bosque Rd. 79835
Entry Foyer
(Entrada Principal)

[**Map & Details**](#)

Carlos Rivera Elementary School

6445 Escondido Dr. 79912
Multipurpose Building
(Edificio de Multiusos)

[**Map & Details**](#)

Carroll T. Welch Elementary School

14510 McMahan Ave. 79928
Portable #4
(Portátil #4)

[**Map & Details**](#)

Center for Career and Technology Education

1170 N. Walnut St. 79930
Custodial Lounge

(Salón de Custodios)

[Map & Details](#)

Chayo Apodaca Community Center

341 N. Moon Rd. 79927

Community Center

(Centro Comunitario)

[Map & Details](#)

Cielo Vista Elementary School

9000 Basil Ct. 79925

Community Room

(Cuarto Comunitario)

[Map & Details](#)

City of San Elizario Municipal Court

12004 Socorro Rd. Suite B, 79849

Council Chambers

(Consejo de Cámaras)

[Map & Details](#)

Clint ISD Annex Building

125 Brown St. 79836

Clint ISD Annex Building

(Clint ISD Edificio Anexo)

[Map & Details](#)

Coach Archie Duran Elementary School

5249 Bastille Ave. 79924

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Coach Wally Hartley PK-8 School

6201 Hughey Cir. 79925

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Community Connections Center

5300 Warriors Dr. 79932

Meeting Room

(Cuarto de Juntas)

[Map & Details](#)

Congressman Silvestre & Carolina Reyes School

7440 Northern Pass Dr. 79911

Lower Level, East Corridor

(Nivel Inferior, Corredor Este)

[Map & Details](#)

Desert Hills Elementary School

300 N. Kenazo Dr. 79928

Classroom 401

(Salón 401)

[Map & Details](#)

Desert Wind K-8 School

1100 Colina De Paz Dr. 79928

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

Dorris Van Doren Library

551 Redd Rd. 79912

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Dr. Green Elementary School

5430 Buckley Dr. 79912

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Dr. Josefina Villamil Tinajero PK-8 School

301 Lisbon St. 79905

Old Gym

(Viejo Gimnasio)

[Map & Details](#)

Dr. Joseph E. Torres Elementary School

10700 Rushing Rd. 79924

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Dr. Nixon Elementary School

11141 Loma Roja Dr. 79934

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Dr. Sue A. Shook Elementary School

13777 Paseo Del Este Blvd. 79928

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

ESC Region 19 Head Start Multipurpose Center

11670 Chito Samaniego Dr. 79936

Clint Room

(Cuarto Clint)

[Map & Details](#)

Eastwood Heights Elementary School

10530 Janway Dr. 79925

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

Edgemere Elementary School

10300 Edgemere Blvd. 79925

Portable #3

(Portátil #3)

[Map & Details](#)

El Paso Community College-Mission Del Paso

10700 Gateway Blvd E. 79927

Flexitorium R-124

(Flexitorio R-124)

[Map & Details](#)

El Paso Community College-Rio Grande Campus

906 El Paso St. 79902

The Little Temple

(El Pequeño Templo)

[Map & Details](#)

El Paso Community College-Valle Verde

919 Hunter Dr. 79915

Cafeteria Annex

(Anexo de la Cafeteria)

[Map & Details](#)

El Paso County Eastside Annex

2350 George Dieter Dr. 79936

Community Room

(Cuarto Comunitario)

[Map & Details](#)

El Paso County Northwest Annex

435 E. Vinton Rd. 79821

Community Room

(Cuarto Comunitario)

[Map & Details](#)

El Paso Independent School District Transportation

4864 Doniphan Dr. 79922

Training Room 109A

(Cuarto de Entrenamiento 109A)

[Map & Details](#)

El Paso Tennis Club

2510 N. St. Vrain St. 79902

Club House

(Casa Club)

[Map & Details](#)

El Pasoans Fighting Hunger Food Bank

9541 Plaza Cir. 79927

Volunteer Break Room

(Cuarto de Descanso de Voluntarios)

[Map & Details](#)

Enrique Moreno County Courthouse

500 E. San Antonio Ave. 79901

Third Floor, Back Lobby

(Tercer Piso, Área de Espera)

[Map & Details](#)

Escontrias Elementary School

205 Buford Rd. 79927

Lobby

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

Esperanza Acosta Moreno Library

12480 Pebble Hills Blvd. 79938

Meeting Room

(Cuarto de Juntas)

[Map & Details](#)

Fabens Community Center

201 NE Camp St. 79838

Pool Room

(Cuarto de Billar)

[Map & Details](#)

Family Youth Services Center

6314 Delta Dr. 79905

Lobby

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

Fire Station #19

2405 McRae Blvd. 79925

Apparatus Bay

(Bahía de Aparatos)

[Map & Details](#)

Fire Station #2

111 E. Borderland Rd. 79932

Apparatus Bay

(Bahía de Aparatos)

[Map & Details](#)

Fire Station #20

8301 Edgemere Blvd. 79925

Apparatus Bay

(Bahía de Aparatos)

[Map & Details](#)

Fire Station #27

6767 Ojo De Agua Dr. 79912

Apparatus Bay

(Bahía de Aparatos)

[Map & Details](#)

Fire Station #3

721 E. Rio Grande Ave. 79902

Apparatus Bay

(Bahía de Aparatos)

[Map & Details](#)

Fire Station #7

3200 Pershing Dr. 79903

Apparatus Bay

(Bahía de Aparatos)

[Map & Details](#)

Fred & Maria Loya Family YMCA

2044 Trawood Dr. 79935

System Integration Room

(Cuarto de Integración de Sistemas)

[Map & Details](#)

Gary del Palacio Recreation Center

3001 Parkwood St. 79925

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

H.D. Hilley Elementary School

693 N. Rio. Vista Rd. 79927

Annex

(Anexo)

[Map & Details](#)

H.E. Charles Middle School

4909 Trojan Dr. 79924

Portable #1

(Portátil #1)

[Map & Details](#)

H.R. Moye Elementary School

4825 Alps Dr. 79904

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Hanks Middle School

11201 Pebble Hills Blvd. 79936

Gymnasium

(Gimnasio)

[Map & Details](#)

Helen Ball Elementary School

1950 Firehouse Dr. 79936

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

Hilos de Plata Senior Center

4451 Delta Dr. 79905

Classroom

(Salón)

[Map & Details](#)

Horizon Fire Department Station #2

12361 Paseo Del Este Blvd. 79928

Apparatus Bay

(Bahía de Aparatos)

[Map & Details](#)

Horizon Heights Elementary School

13601 Ryderwood Ave. 79928

Science Lab, 500 Hallway

(Laboratorio de Ciencias, Pasillo 500)

[Map & Details](#)

Hurshel Antwine Elementary School

3830 Rich Beem Blvd. 79938

Gymnasium

(Gimnasio)

[Map & Details](#)

Jane Hambric K-8 School

3535 Nolan Richardson Dr. 79936

Teacher's Lounge

(Área de Maestros)

[Map & Details](#)

KEYS Academy

12380 Pine Springs Dr. 79928

Parent Center

(Centro de Padres)

[Map & Details](#)

Lamar Elementary School

1440 E. Cliff Dr. 79902

Cafeteria Lobby

(Área de Espera de Cafeteria)

[Map & Details](#)

Lancaster Elementary School

9230 Elgin Dr. 79907

Gymnasium

(Gimnasio)

[Map & Details](#)

Logan Elementary School

3200 Ellerthorpe Ave. 79904

Room 105

(Cuarto 105)

[Map & Details](#)

Loma Terrace Elementary School

8200 Ryland Dr. 79907

Cottage in Parking Lot

(Cabaña en el Estacionamiento)

[Map & Details](#)

Lujan-Chavez Elementary School

2200 Sun Country Dr. 79938

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

Marty Robbins Recreation Center

11620 Vista Del Sol Dr. 79936

Lobby

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

Memorial Park Senior Citizen Center

1800 Byron St. 79930

Dance/Exercise Room

(Cuarto de Baile/Ejercicio)

[Map & Details](#)

Mesita Elementary School

3307 N. Stanton St. 79902

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

Montana Vista Elementary School

3550 Mark Jason Dr. 79938

Portable 613

(Portátil 613)

[Map & Details](#)

Nations Tobin Sports Center

8831 Railroad Dr. 79904

Break Room

(Cuarto de Descanso)

[Map & Details](#)

Newman Elementary School

10275 Alcan St. 79924

Gymnasium

(Gimnasio)

[Map & Details](#)

O'Shea Keleher Whole Child Academy

1800 Leroy Bonse Dr. 79936

500 Hallway by Counseling Suite

(Pasillo 500 junto a la Suite de Consejería)

[Map & Details](#)

Officer David Ortiz Recreation Center

563 N. Carolina Dr. 79915

Classroom B

(Salón B)

[Map & Details](#)

Park Elementary School

3601 Edgar Park Ave. 79904

Foyer

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

Parkland High School

5932 Quail Ave. 79924

Portable

(Portátil)

[Map & Details](#)

Paul C. Moreno Elementary School

2300 San Diego Ave. 79930

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Pebble Hills Elementary School

11145 Edgemere Blvd. 79936

Gymnasium

(Gimnasio)

[Map & Details](#)

Pebble Hills High School

14400 Pebble Hills Blvd. 79938

Auditorium

(Auditorio)

[Map & Details](#)

Polk Elementary School

940 Belvidere St. 79912

Foyer

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

Putnam Elementary School

6508 Fiesta Dr. 79912

Foyer

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

Red Sands Elementary School

4250 O'Shea Rd. 79938

Outside Gym

(Gimnasio Exterior)

[Map & Details](#)

Rio Bravo Middle School

525 Greggerson Dr. 79907

Gymnasium

(Gimnasio)

[Map & Details](#)

Rio Valle Woman's Club

521 Mike Maros St. 79838

Front Conference Area

(Área de Conferencia Principal)

[Map & Details](#)

Riverside High School

301 Midway Dr. 79915

Theatre Lobby

(Área de Espera del Teatro)

[Map & Details](#)

Robert R. Rojas Elementary School

500 Bauman Rd. 79927

Lobby

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

Rosa Guerrero Elementary School

7530 Lakehurst Rd. 79912

Community Room

(Cuarto Comunitario)

[Map & Details](#)

San Juan Senior Center

5701 Tamburo Ct. 79905

Lobby

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

Sierra Vista Elementary School

1501 Bob Hope Dr. 79936

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

South El Paso Senior Citizens Center

600 S. Ochoa St. 79901

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Sunrise Mountain Elementary School

7710 Pandora St. 79904

Foyer

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

The Monte Vista at Coronado

1575 Belvidere St. 79912

Activity Room

(Cuarto de Actividades)

[Map & Details](#)

The Shoppes at Solana

750 Sunland Park Dr. 79912

By the Food Court, Next to Book Nook

(Por el Patio de Comidas, al lado del Book Nook)

[Map & Details](#)

Tierra Del Sol Elementary School

1832 Tommy Aaron Dr. 79936

Gymnasium

(Gimnasio)

[Map & Details](#)

Tippin Elementary School

6541 Bear Ridge Dr. 79912

Community Room

(Cuarto Comunitario)

[Map & Details](#)

Transition to Life Career Center

7988 Alameda Ave. 79915

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

Travis Elementary School

5000 N. Stevens St. 79930

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

UTEP – Union Building East

351 W. University Ave. 79968

Acacia Room 102A

(Cuarto Acacia 102A)

[Map & Details](#)

W.E. Neill Community Center

19210 Cobb Ave. 79853

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

Western Hills U.M.C.-Stewart Family Life Center A

524 Thunderbird Dr. 79912

SFLC Foyer

(Área de Espera SFLC)

[Map & Details](#)

Western Technical College

9624 Plaza Cir. 79927

Penske Room

(Cuarto Penske)

[Map & Details](#)

YISD Central Office

9600 Sims Dr. 79925

Tigua Room

(Cuarto Tigua)

[Map & Details](#)

YWCA-East

10712 Sam Snead Dr. 79935

Lobby

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

YWCA-Lower Valley

115 Davis Dr. 79907

Program Offices Room

(Cuarto de Oficinas de Programa)

[Map & Details](#)

YWCA-West

313 Bartlett Dr. 79912

Program Offices Room

(Cuarto de Oficinas de Programa)

[Map & Details](#)

Ysleta Community Learning Center

121 Padres Dr. 79907

Annex

(Anexo)

[Map & Details](#)

Zach White Elementary School

4256 Roxbury Dr. 79922

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Exhibit A

EARLY VOTING (VOTACIÓN ANTICIPADA)

Voters entitled to vote an early ballot by personal appearance may do so at any Early Voting site.
(Los votantes con derecho a votar una boleta temprana por comparecencia personal pueden hacerlo en cualquier sitio de votación temprana).

Agua Dulce Community Center

15371 Kentwood Ave. 79928

Classroom B

(Salón B)

[Map & Details](#)

Arlington Park Shelter

10350 Pasadena Cir. 79924

Main Room

(Cuarto Principal)

[Map & Details](#)

Bassett Place

6101 Gateway Blvd W. 79925

T.B.A.

(T.B.A.)

[Map & Details](#)

Bowling Family YMCA

5509 Will Ruth Ave. 79924

Vita Room

(Cuarto Vita)

[Map & Details](#)

Canutillo Nutrition Center

7351 Bosque Rd. 79835

Exercise Room

(Cuarto de Ejercicios)

[Map & Details](#)

District's website (sitio web del Distrito): www.alvaradoisd.net
County's website (sitio web del condado): www.jocoelection.org
Polling sites subject to change. (Sitios de votación sujetos a cambios.)

Chayo Apodaca Community Center

341 N. Moon Rd. 79927

Community Center

(Centro Comunitario)

[Map & Details](#)

City of San Elizario Municipal Court

12004 Socorro Rd. Suite B, 79849

Council Chambers

(Consejo de Cámaras)

[Map & Details](#)

Clint ISD Annex Building

125 Brown St. 79836

Clint ISD Annex Building

(Clint ISD Edificio Anexo)

[Map & Details](#)

Commissioner's Corner

10700 Montana Ave. 79936

Community Room

(Cuarto Comunitario)

[Map & Details](#)

Dorris Van Doren Library

551 Redd Rd. 79912

Auditorium

(Auditorio)

[Map & Details](#)

EPCC Administrative Services Center

9050 Viscount Blvd. 79925

Foyer

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

El Paso County Eastside Annex

2350 George Dieter Dr. 79936

Community Room

(Cuarto Comunitario)

[Map & Details](#)

El Paso County Northwest Annex

435 E. Vinton Rd. 79821

Community Room

(Cuarto Comunitario)

[Map & Details](#)

Enrique Moreno County Courthouse - Main Early Voting Location

500 E. San Antonio Ave. 79901

Third Floor, Back Lobby

(Tercer Piso, Área de Espera)

[Map & Details](#)

Esperanza Acosta Moreno Library

12480 Pebble Hills Blvd. 79938

Meeting Room

(Cuarto de Juntas)

[Map & Details](#)

Fabens Community Center

201 NE Camp St. 79838

Pool Room

(Cuarto de Billar)

[Map & Details](#)

Gary del Palacio Recreation Center

3001 Parkwood St. 79925

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

Gonzalez Place

4101 Rich Beem Blvd. 79938

Community Room

(Cuarto Comunitario)

[Map & Details](#)

Hilos de Plata Senior Center

4451 Delta Dr. 79905

Classroom

(Salón)

[Map & Details](#)

Marty Robbins Recreation Center

11620 Vista Del Sol Dr. 79936

Lobby

(Área de Espera)

[Map & Details](#)

Mountain View-Rae Gilmore Recreation Center

8501 Diana Dr. 79904

Classroom

(Salón)

[Map & Details](#)

Nations Tobin Sports Center

8831 Railroad Dr. 79904

Meeting Room

(Cuarto de Juntas)

[Map & Details](#)

Officer David Ortiz Recreation Center

563 N. Carolina Dr. 79915

Classroom B

(Salón B)

[Map & Details](#)

Oz Glaze Senior Center

13969 Veny Webb St. 79928

Main Dining Area

(Comedor Principal)

[Map & Details](#)

Pebble Hills High School

14400 Pebble Hills Blvd. 79938

Auditorium Foyer

(Área de Espera del Auditorio)

[Map & Details](#)

SISD District Service Center

12440 Rojas Dr. 79928

TSC Flexitorium

(Flexitorio TSC)

[Map & Details](#)

South El Paso Senior Center

600 S. Ochoa St. 79901

Multipurpose Room

(Cuarto de Multiusos)

[Map & Details](#)

The Shoppes at Solana

750 Sunland Park Dr. 79912

By the Food Court, Next to Book Nook

(Por el Patio de Comidas, al lado de Book Nook)

[Map & Details](#)

UTEP-Union Building East

351 W. University Ave. 79968

Acacia Room 102A

(Cuarto Acacia 102A)

[Map & Details](#)

W.E. Neill Community Center

19210 Cobb Ave. 79853

Library

(Biblioteca)

[Map & Details](#)

Wellington Chew Senior Center

4430 Maxwell Ave. 79904

Classroom 2

(Salón 2)

[Map & Details](#)

YWCA - West

313 Bartlett Dr. 79912

Program Offices

(Cuarto de Oficinas de Programa)

[Map & Details](#)

Ysleta Community Learning Center

121 Padres Dr. 79907

Annex

(Anexo)

[Map & Details](#)

Exhibit B (Anexo B)

VOTER INFORMATION DOCUMENT [not part of the contract with voters]

(DOCUMENTO DE INFORMATIVO PARA LOS VOTANTES[no forma parte del contrato con las votantes])

County of El Paso, Texas Proposition A: *(Propuesta A del Condado de El Paso, Texas:)*

<input type="checkbox"/> For <i>(a favor)</i> <input type="checkbox"/> Against <i>(en contra)</i>	The issuance of bonds in an amount not to exceed \$95,615,000 for the County's parks and recreational spaces and the levy of taxes sufficient to pay the principal of and interest on the bonds.	La emisión de bonos por un monto total de capital que no exceda de \$95,615,000 para los parques y espacios recreativos del Condado y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los bonos.
principal of debt obligations to be authorized <i>(capital de obligaciones de deuda que se autorizará)</i>		\$95,615,000
estimated interest for the debt obligations to be authorized presuming an interest rate of 6.50% <i>(interés estimado para las obligaciones de deuda que se autorizarán asumiendo una tasa de interés del 6.50%)</i>		\$80,184,325.00
estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be authorized amortized over 20 years <i>(capital e intereses consolidados estimados necesarios para pagar a tiempo y en su totalidad las obligaciones de deuda que se autorizarán amortizar durante 20 años)</i>		\$175,799,325.00
as of the date the election was ordered, principal of all outstanding debt obligations <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, el capital de todas las obligaciones de deuda pendientes)</i>		\$231,628,188
as of the date the election was ordered, the estimated interest on all outstanding debt obligations <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, el interés estimado de todas las obligaciones de deuda pendientes)</i>		\$54,123,996.54
as of the date the election was ordered, the ad valorem debt service tax rate per \$100 of taxable assessed valuation <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, la tasa impositiva ad valorem de servicio de la deuda por cada \$100 de valuación tasada gravable)</i>		\$0.051905
estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding debt obligations amortized over 33 years <i>(capital e intereses consolidados estimados necesarios para pagar a tiempo y en su totalidad las obligaciones de deuda pendientes amortizadas durante 33 años)</i>		\$285,752,184.54
estimated maximum annual increase in the amount of taxes on a residence homestead with an appraised value of \$100,000 to repay the debt obligations to be authorized, if approved <i>(aumento anual máximo estimado de la cantidad de impuestos sobre una residencia principal con un valor estimado de \$100,000 para saldar las obligaciones de deuda que se autorizarán, si se aprueba).</i> This figure assumes application of a homestead exemption of \$37,370.00. <i>(Esta cifra asume la aplicación de una exención de vivienda familiar de \$37,370.00.)</i> As noted above, this figure makes conservative assumptions about the amortization period of the debt obligations and the estimated interest rate. <i>(Como se señaló anteriormente, esta cifra hace suposiciones conservadoras sobre el período de amortización de las obligaciones de deuda y la tasa de interés estimada.)</i> Estimated future appraised values in the County are assumed to increase by 2.5% each year for the next 5 years and then remain unchanged thereafter. <i>(Se asume que los valores tasados futuros estimados en el Condado aumentarán un 2.5% cada año durante los próximos 5 años y permanecerán sin cambios a partir de entonces.)</i>		\$8.52

Exhibit C (Anexo C)

VOTER INFORMATION DOCUMENT [not part of the contract with voters]

(DOCUMENTO DE INFORMATIVO PARA LOS VOTANTES[no forma parte del contrato con las votantes])

County of El Paso, Texas Proposition B: *(Propuesta B del Condado de El Paso, Texas:)*

<input type="checkbox"/> For <i>(a favor)</i> <input type="checkbox"/> Against <i>(en contra)</i>	The issuance of bonds in an amount not to exceed \$26,700,000 for facilities for the County's Office of the Medical Examiner and the levy of taxes sufficient to pay the principal of and interest on the bonds.	La emisión de bonos por un monto total de capital que no exceda de \$26,700,000 para instalaciones para la Oficina del Médico Forense del Condado y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los bonos.
principal of debt obligations to be authorized <i>(capital de obligaciones de deuda que se autorizará)</i>		\$26,700,000
estimated interest for the debt obligations to be authorized presuming an interest rate of 6.50% <i>(interés estimado para las obligaciones de deuda que se autorizarán asumiendo una tasa de interés del 6.50%)</i>		\$22,390,875.00
estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be authorized amortized over 20 years <i>(capital e intereses consolidados estimados necesarios para pagar a tiempo y en su totalidad las obligaciones de deuda que se autorizarán amortizar durante 20 años)</i>		\$49,090,875.00
as of the date the election was ordered, principal of all outstanding debt obligations <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, el capital de todas las obligaciones de deuda pendientes)</i>		\$231,628,188
as of the date the election was ordered, the estimated interest on all outstanding debt obligations <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, el interés estimado de todas las obligaciones de deuda pendientes)</i>		\$54,123,996.54
as of the date the election was ordered, the ad valorem debt service tax rate per \$100 of taxable assessed valuation <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, la tasa impositiva ad valorem de servicio de la deuda por cada \$100 de valuación tasada gravable)</i>		\$0.051905
estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding debt obligations amortized over 33 years <i>(capital e intereses consolidados estimados necesarios para pagar a tiempo y en su totalidad las obligaciones de deuda pendientes amortizadas durante 33 años)</i>		\$285,752,184.54
estimated maximum annual increase in the amount of taxes on a residence homestead with an appraised value of \$100,000 to repay the debt obligations to be authorized, if approved <i>(aumento anual máximo estimado de la cantidad de impuestos sobre una residencia principal con un valor estimado de \$100,000 para saldar las obligaciones de deuda que se autorizarán, si se aprueba).</i> This figure assumes application of a homestead exemption of \$37,370.00. <i>(Esta cifra asume la aplicación de una exención de vivienda familiar de \$37,370.00 .)</i> As noted above, this figure makes conservative assumptions about the amortization period of the debt obligations and the estimated interest rate. <i>(Como se señaló anteriormente, esta cifra hace suposiciones conservadoras sobre el período de amortización de las obligaciones de deuda y la tasa de interés estimada.)</i> Estimated future appraised values in the County are assumed to increase by 2.5% each year for the next 5 years and then remain unchanged thereafter. <i>(Se asume que los valores tasados futuros estimados en el Condado aumentarán un 2.5% cada año durante los próximos 5 años y permanecerán sin cambios a partir de entonces.)</i>		\$2.38

Exhibit D (Anexo D)

VOTER INFORMATION DOCUMENT [not part of the contract with voters]

(DOCUMENTO DE INFORMATIVO PARA LOS VOTANTES[no forma parte del contrato con las votantes])

County of El Paso, Texas Proposition C: *(Propuesta C del Condado de El Paso, Texas:)*

<input type="checkbox"/> For <i>(a favor)</i> <input type="checkbox"/> Against <i>(en contra)</i>	<p>T The issuance of bonds in an amount not to exceed \$63,285,000 for the County's courthouse, sub courthouses, and related annexes and the levy of taxes sufficient to pay the principal of and interest on the bonds.</p>	<p>La emisión de bonos por un monto total de capital que no exceda de \$63,285,000 para el Palacio de Justicia del Condado, las oficinas de los juzgados y anexos relacionados y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los bonos.</p>
principal of debt obligations to be authorized <i>(capital de obligaciones de deuda que se autorizará)</i>		\$63,285,000
estimated interest for the debt obligations to be authorized presuming an interest rate of 6.50% <i>(interés estimado para las obligaciones de deuda que se autorizarán asumiendo una tasa de interés del 6.50%)</i>		\$53,072,175.00
estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be authorized amortized over 20 years <i>(capital e intereses consolidados estimados necesarios para pagar a tiempo y en su totalidad las obligaciones de deuda que se autorizarán amortizar durante 20 años)</i>		\$116,357,175.00
as of the date the election was ordered, principal of all outstanding debt obligations <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, el capital de todas las obligaciones de deuda pendientes)</i>		\$231,628,188
as of the date the election was ordered, the estimated interest on all outstanding debt obligations <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, el interés estimado de todas las obligaciones de deuda pendientes)</i>		\$54,123,996.54
as of the date the election was ordered, the ad valorem debt service tax rate per \$100 of taxable assessed valuation <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, la tasa impositiva ad valorem de servicio de la deuda por cada \$100 de valuación tasada gravable)</i>		\$0.051905
estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding debt obligations amortized over 33 years <i>(capital e intereses consolidados estimados necesarios para pagar a tiempo y en su totalidad las obligaciones de deuda pendientes amortizadas durante 33 años)</i>		\$285,752,184.54
<p>estimated maximum annual increase in the amount of taxes on a residence homestead with an appraised value of \$100,000 to repay the debt obligations to be authorized, if approved <i>(aumento anual máximo estimado de la cantidad de impuestos sobre una residencia principal con un valor estimado de \$100,000 para saldar las obligaciones de deuda que se autorizarán, si se aprueba).</i></p> <p>This figure assumes application of a homestead exemption of \$37,370.00. <i>(Esta cifra asume la aplicación de una exención de vivienda familiar de \$37,370.00.)</i></p> <p>As noted above, this figure makes conservative assumptions about the amortization period of the debt obligations and the estimated interest rate. <i>(Como se señaló anteriormente, esta cifra hace suposiciones conservadoras sobre el período de amortización de las obligaciones de deuda y la tasa de interés estimada.)</i></p> <p>Estimated future appraised values in the County are assumed to increase by 2.5% each year for the next 5 years and then remain unchanged thereafter. <i>(Se asume que los valores tasados futuros estimados en el Condado aumentarán un 2.5% cada año durante los próximos 5 años y permanecerán sin cambios a partir de entonces.)</i></p>		\$5.64

Exhibit E (Anexo E)

VOTER INFORMATION DOCUMENT [not part of the contract with voters]

(DOCUMENTO DE INFORMATIVO PARA LOS VOTANTES[no forma parte del contrato con las votantes])

County of El Paso, Texas Proposition D: *(Propuesta D del Condado de El Paso, Texas:)*

<input type="checkbox"/> For <i>(a favor)</i> <input type="checkbox"/> Against <i>(en contra)</i>	The issuance of bonds in an amount not to exceed \$105,485,000 for the County's Coliseum and adjacent facilities and the levy of taxes sufficient to pay the principal of and interest on the bonds.	La emisión de bonos por un monto total de capital que no exceda de \$105,485,000 para el Coliseo del Condado e instalaciones adyacentes y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los bonos.
principal of debt obligations to be authorized <i>(capital de obligaciones de deuda que se autorizará)</i>		\$105,485,000
estimated interest for the debt obligations to be authorized presuming an interest rate of 6.50% <i>(interés estimado para las obligaciones de deuda que se autorizarán asumiendo una tasa de interés del 6.50%)</i>		\$88,467,600.00
estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be authorized amortized over 20 years <i>(capital e intereses consolidados estimados necesarios para pagar a tiempo y en su totalidad las obligaciones de deuda que se autorizarán amortizar durante 20 años)</i>		\$193,952,600.00
as of the date the election was ordered, principal of all outstanding debt obligations <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, el capital de todas las obligaciones de deuda pendientes)</i>		\$231,628,188
as of the date the election was ordered, the estimated interest on all outstanding debt obligations <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, el interés estimado de todas las obligaciones de deuda pendientes)</i>		\$54,123,996.54
as of the date the election was ordered, the ad valorem debt service tax rate per \$100 of taxable assessed valuation <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, la tasa impositiva ad valorem de servicio de la deuda por cada \$100 de valuación tasada gravable)</i>		\$0.051905
estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding debt obligations amortized over 33 years <i>(capital e intereses consolidados estimados necesarios para pagar a tiempo y en su totalidad las obligaciones de deuda pendientes amortizadas durante 33 años)</i>		\$285,752,184.54
estimated maximum annual increase in the amount of taxes on a residence homestead with an appraised value of \$100,000 to repay the debt obligations to be authorized, if approved <i>(aumento anual máximo estimado de la cantidad de impuestos sobre una residencia principal con un valor estimado de \$100,000 para saldar las obligaciones de deuda que se autorizarán, si se aprueba).</i> This figure assumes application of a homestead exemption of \$37,370.00 . <i>(Esta cifra asume la aplicación de una exención de vivienda familiar de \$37,370.00.)</i> As noted above, this figure makes conservative assumptions about the amortization period of the debt obligations and the estimated interest rate. <i>(Como se señaló anteriormente, esta cifra hace suposiciones conservadoras sobre el período de amortización de las obligaciones de deuda y la tasa de interés estimada.)</i> Estimated future appraised values in the County are assumed to increase by 2.5% each year for the next 5 years and then remain unchanged thereafter. <i>(Se asume que los valores tasados futuros estimados en el Condado aumentarán un 2.5% cada año durante los próximos 5 años y permanecerán sin cambios a partir de entonces.)</i>		\$9.40

Exhibit F (Anexo F)

VOTER INFORMATION DOCUMENT [not part of the contract with voters]

(DOCUMENTO DE INFORMATIVO PARA LOS VOTANTES[no forma parte del contrato con las votantes])

County of El Paso, Texas Proposition E: *(Propuesta E del Condado de El Paso, Texas:)*

<input type="checkbox"/> For <i>(a favor)</i> <input type="checkbox"/> Against <i>(en contra)</i>	The issuance of bonds in an amount not to exceed \$32,710,000 for the County's Animal Shelter and the levy of taxes sufficient to pay the principal of and interest on the bonds.	La emisión de bonos por un monto total de capital que no exceda de \$32,710,000 para el Refugio de Animales del Condado y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los bonos.
principal of debt obligations to be authorized <i>(capital de obligaciones de deuda que se autorizará)</i>		\$32,710,000
estimated interest for the debt obligations to be authorized presuming an interest rate of 6.50% <i>(interés estimado para las obligaciones de deuda que se autorizarán asumiendo una tasa de interés del 6.50%)</i>		\$27,436,825.00
estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be authorized amortized over 20 years <i>(capital e intereses consolidados estimados necesarios para pagar a tiempo y en su totalidad las obligaciones de deuda que se autorizarán amortizar durante 20 años)</i>		\$60,146,825.00
as of the date the election was ordered, principal of all outstanding debt obligations <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, el capital de todas las obligaciones de deuda pendientes)</i>		\$231,628,188
as of the date the election was ordered, the estimated interest on all outstanding debt obligations <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, el interés estimado de todas las obligaciones de deuda pendientes)</i>		\$54,123,996.54
as of the date the election was ordered, the ad valorem debt service tax rate per \$100 of taxable assessed valuation <i>(a partir de la fecha en que se ordenó la elección, la tasa impositiva ad valorem de servicio de la deuda por cada \$100 de valuación tasada gravable)</i>		\$0.051905
estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding debt obligations amortized over 33 years <i>(capital e intereses consolidados estimados necesarios para pagar a tiempo y en su totalidad las obligaciones de deuda pendientes amortizadas durante 33 años)</i>		\$285,752,184.54
estimated maximum annual increase in the amount of taxes on a residence homestead with an appraised value of \$100,000 to repay the debt obligations to be authorized, if approved <i>(aumento anual máximo estimado de la cantidad de impuestos sobre una residencia principal con un valor estimado de \$100,000 para saldar las obligaciones de deuda que se autorizarán, si se aprueba).</i> This figure assumes application of a homestead exemption of \$37,370.00. <i>(Esta cifra asume la aplicación de una exención de vivienda familiar de \$37,370.00.)</i> As noted above, this figure makes conservative assumptions about the amortization period of the debt obligations and the estimated interest rate. <i>(Como se señaló anteriormente, esta cifra hace suposiciones conservadoras sobre el período de amortización de las obligaciones de deuda y la tasa de interés estimada.)</i> Estimated future appraised values in the County are assumed to increase by 2.5% each year for the next 5 years and then remain unchanged thereafter. <i>(Se asume que los valores tasados futuros estimados en el Condado aumentarán un 2.5% cada año durante los próximos 5 años y permanecerán sin cambios a partir de entonces.)</i>		\$2.91